

# Setting Up Your Computer

Opsætning af computeren | De computer installeren | Tietokoneen käyttöönotto | Konfigurere datamaskinen | Konfigurera datorn

## ⚠ CAUTION:

Before you set up and operate your Dell™ computer, see the safety instructions in the *Product Information Guide*. See your *Owner's Manual* for a complete list of features.

**NOTE:** Because the battery may not be fully charged, use the AC adapter to connect your new computer to an electrical outlet the first time you use the computer.

## ⚠ FORSIGTIG:

Inden du installerer og bruger din Dell™-computer, bør du læse sikkerhedsinstruktionerne i computerens *Produktinformationsvejledning*. I *brugervejledningen* finder du desuden en komplet oversigt over computerens egenskaber.

**BEMÆRK:** Da batteriet muligvis ikke er fuldt opladet, skal du bruge AC-adapteren til at tilslutte din nye computer til en stikkontakt, første gang du bruger computeren.

## ⚠ WAARSCHUWING:

Lees de veiligheidsinstructies in de *Productinformatiegids* voordat u uw Dell™ computer installeert en in gebruik neemt. Zie ook uw *Eigenaarshandleiding* voor een volledig overzicht van functies.

**OPMERKING:** Het kan zijn dat de batterij niet volledig is opgeladen. Gebruik daarom de netadapter om de computer op het elektriciteitsnet aan te sluiten wanneer u deze voor het eerst gebruikt.

## ⚠ VAARA:

Ennen kuin otat Dell™-tietokoneen käyttöön ja käytät sitä, tutustu *Tuotetieto-oppaan* turvaohjeisiin. Katso ominaisuuksien tarkat kuvaukset *Käyttöohjeesta*.

**HUOMAUTUS:** Koska akku ei ole välttämättä täyteen ladattu, kytke tietokoneen verkkoliitteen johto pistorasiaan ennen tietokoneen ensimmäistä käyttökertaa.

## ⚠ ADVARSEL:

Før du konfigurerer og tar i bruk din Dell™ datamaskin, les sikkerhetsanvisningene i *Product Information Guide*. I *Brakerhåndboken* finner du også en oppstilling av alle funksjonene.

**MERK:** Det er mulig at batteriet ikke er ladet helt opp, og bruk derfor strømadapteren for å tilkoble den nye datamaskinen en elektrisk stikkontakt første gang du bruker den.

## ⚠ VARNING!

Läs säkerhetsinstruktionerna i *produktinformationsguiden* innan du installerar och börjar använda din dator från Dell™. I *ägarhandboken* finns en fullständig lista över funktioner.

**OBS!** Använd nätadaptern för att ansluta din nya dator till ett vägguttag första gången du använder den eftersom batteriet kanske inte är helt laddat.

## 1 | Connect the AC Adapter



Tilslut AC-adapteren  
De netadapter aansluiten  
Kytke verkkolaite  
Tilkoble strømforsyningen  
Anslut nätadaptern

## 2 | Connect the Network



Tilslut netværket  
Het netwerk aansluiten  
Kytkeydy verkkoon  
Tilkoble nettverket  
Anslut nätverket

## 3 | Press the Power Button



Tryk på tænd/sluk-knappen  
Op de aan/uit-knop drukken  
Paina virtapainiketta  
Trykk på av/på-knappen  
Tryck på strömbrytaren

## 4 | Turn on Wireless



Aktiver trådløs  
Draadloos inschakelen  
Kytke virta langattomaan  
Slå på trådløs tilkobling  
Slå på trådlöst

About Your Computer | Om computeren | Uw computer | Tietoja tietokoneesta | Om datamaskinen | Om datorn



1. AC adapter connector
2. video connector
3. network connector
4. USB connector
5. HDMI connector
6. IEEE 1394 connector
7. touch pad
8. touch pad buttons (2)
9. headphone connectors
10. microphone connector
11. 8-in-1 media card reader
12. Dell MediaDirect™ button
13. power button
14. wireless switch
15. ExpressCard slot
16. media control buttons (7)
17. optical drive slot
18. USB connector
19. security cable slot

1. vekselstrømadapterstik
2. skærmstik
3. netværkstik
4. USB-stik
5. HDMI-stik
6. IEEE 1394-stik
7. pegefelt
8. pegefeltknapper (2)
9. stik til hovedtelefoner
10. mikrofonstik
11. 8-in-1 mediekortlæser
12. Dell MediaDirect™-knap
13. tænd/sluk-knap
14. kontakt for trådløse forbindelser
15. ExpressCard-slot
16. mediekontrolknapper (7)
17. slot til optisk drev
18. USB-stik
19. slot til sikkerhedskabel

1. connector voor netadapter
2. videoconnector
3. netwerkconnector
4. USB-connector
5. HDMI-connector
6. IEEE 1394-connector
7. touchpad
8. knoppen voor touchpad (2)
9. connectors voor koptelefoon
10. microfoonaansluiting
11. 8-in-1 geheugenkaartlezer
12. Dell MediaDirect™-knap
13. aan/uit-knop
14. knop voor een draadloos netwerk
15. ExpressCard-sleuf
16. bedieningsknoppen voor media (7)
17. sleuf voor optisch station
18. USB-connector
19. sleuf voor beveiligingskabel

1. verkkoliitteen liitin
2. videoliitin
3. verkkoliitin
4. USB-liitin
5. HDMI-liitin
6. IEEE 1394 -liitin
7. kosketuslevy
8. kosketuslevyn painikkeet (2)
9. kuulokeliittimet
10. mikrofoniliitin
11. 8-in-1 geheugenkaartlukija
12. Dell MediaDirect™-painike
13. virtapainike
14. langaton kytkin
15. ExpressCard-korttipaikka
16. median säätöpainikkeet (7)
17. optisen aseman paikka
18. USB-liitin
19. suojavaapelin paikka

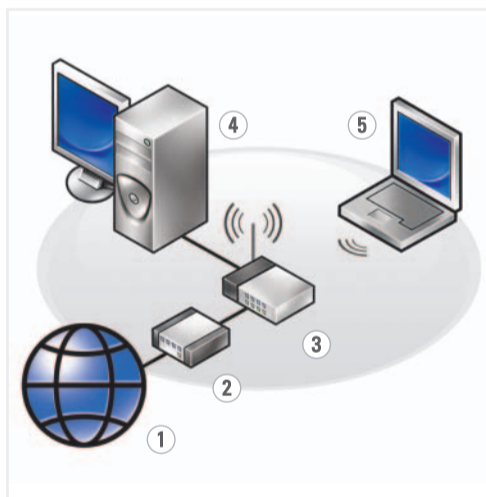
1. strømadapterkontakt
2. videokontakt
3. netværkskontakt
4. USB-kontakt
5. HDMI-kontakt
6. IEEE 1394-kontakt
7. styreplate
8. knapper for styreplate (2)
9. kontakter for hodetelefon
10. mikrofonkontakt
11. 8-in-1 mediekortleser
12. Dell MediaDirect™-knap
13. av/på-knapp
14. bryter for trådløst nettverk
15. ExpressCard-spor
16. knapper for mediestyring (7)
17. spor for optisk stasjon
18. USB-kontakt
19. spor for sikkerhetskabel

1. nätadapterkontakt
2. bildskärmskontakt
3. nätverksanslutning
4. USB-anslutning
5. HDMI-kontakt
6. IEEE 1394-uttag
7. styreplatta
8. styreplattans knappar (2)
9. hörlurskontakter
10. mikrofonkontakt
11. 8-in-1 mediekortläsare
12. Dell MediaDirect™-knap
13. strömbrytare
14. trådlös omkopplare
15. ExpressCard-plats
16. mediekontrollknappar (7)
17. fack för optisk enhet
18. USB-anslutning
19. plats för kabellås



OPSFÆTNING AF COMPUTEREN  
DE COMPUTER INSTALLEREN  
TIETOKONEEN KÄYTTÖNOTTO  
KONFIGURERE DATAMASKINEN  
KONFIGURERA DATORN

## SETTING UP YOUR COMPUTER Dell™ XPS™ 1330



### Wireless Network (Optional)

1. Internet service
2. cable or DSL modem
3. wireless router
4. desktop computer with network adapter (optional)
5. portable computer with wireless network card

See the documentation for your computer or router for more information about how to set up and use your wireless network.

### Trådløst netværk (valgfrit)

1. Internetforbindelse
2. kabel- eller DSL-modem
3. trådløs router
4. stationær computer med netværksadapter (ekstraudstyr)
5. bærbar computer med trådløst netværkskort

I dokumentationen til computeren eller routeren kan du finde flere oplysninger om, hvordan du konfigurerer og bruger dit trådløse netværk.

### Draadloos netwerk (optioneel)

1. Internetservice
2. kabel- of DSL-modem
3. draadloze router
4. desktopcomputer met netwerkadapter (optioneel)
5. draagbare computer met draadloze netwerkkaart

Zie de documentatie bij uw computer of router voor meer informatie over het installeren en gebruiken van het draadloze netwerk.

### Langaton verkko (valinnainen)

1. Internet-palvelu
2. kaapeli- tai DSL-modeemi
3. langaton reititin
4. pöytä tietokone, jossa on verkkosovitin (valinnainen)
5. kannettava tietokone, jossa on langattoman verkon kortti

Tietokoneen tai reitittimen ohjeissa on lisätietoja langattoman verkon asentamisesta ja käyttöönnotosta.

### Trådløst nettverk (ekstra tilbehør)

1. Internettjeneste
2. modem for kabel eller ADSL
3. ruter for trådløst nettverk
4. borddatamaskin med nettverkstilkobling (tillegg)
5. bærbar datamaskin med kort for trådløst nettverk

Se i dokumentasjonen for datamaskinen eller rутeren etter mer informasjon om hvordan det trådløse nettverket settes opp og brukes.

### Trådløst nätverk (tillval)

1. Internetanslutning
2. kabel- eller DSL-modem
3. trådlös router
4. stationär dator med nätverkskort (tillval)
5. bärbar dator med trådlöst nätverkskort

Information om hur du konfigurerar och använder det trådlösa nätverket finns i dokumentationen till datorn eller routern.



### Finding Answers

See your *Owner's Manual* for more information about using your computer.

If you do not have a printed copy of the *Owner's Manual*, click the **Documentation and Support** icon on the desktop or go to [support.dell.com](http://support.dell.com).

### Sådan finder du svar

I *brugervejledningen* finder du yderligere oplysninger om, hvordan du bruger computeren.

Hvis du ikke har et trykt eksemplar af *brugervejledningen*, kan du klikke på ikonet **Dokumentation og support** på skrivebordet eller gå til [support.dell.com](http://support.dell.com).

### Antwoord op uw vragen

Raadpleeg uw *Eigenaarshandleiding* voor meer informatie over hoe u met uw computer moet werken.

Als u geen gedrukt exemplaar van de *Eigenaarshandleiding* hebt, klikt u op het pictogram **Documentatie en ondersteuning** op het bureaublad of gaat u naar [support.dell.com](http://support.dell.com).

### Tietolähteitä

Katso *Käyttöohjeesta* lisätietoja tietokoneen käytöstä.

Jos sinulla ei ole *Käyttöohjeen* painettua versiota, napsauta työpöydän **Documentation and Support** -kuvaketta tai siirry osoitteeseen [support.dell.com](http://support.dell.com).

### Finne svar

Se i *brugerhåndboken* for å finne mer informasjon om hvordan du bruker datamaskinen.

Hvis du ikke har en trykt utgave av *brugerhåndboken*, klikk på **Documentation and Support**-ikonet på skrivebordet eller gå til [support.dell.com](http://support.dell.com).

### Svar på frågor

Mer informasjon om hur du använder datorn finns i *ägarhandboken*.

Om du inte har en tryckt version av *ägarhandboken* klickar du på ikonet **Documentation and Support** (Dokumentation och support) på skrivbordet, eller gå till [support.dell.com](http://support.dell.com).

Printed in Ireland.  
Trykt i Irland.  
Gedruckt in Irland.  
Painettu Irlannissa.  
Tryckt i Irland.  
Tryckt i Irland.



ORW509A02



Information in this document is subject to change without notice.

© 2007–2008 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.

Dell, the DELL logo, XPS, YOURS IS HERE, and Dell MediaDirect are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.

February 2008

Oplysningerne i dette dokument kan ændres uden varsel.

© 2007–2008 Dell Inc. Alle rettigheder forbeholdes.

Enhver form for gengivelse uden skriftlig tilladelse fra Dell Inc. er strengt forbudt. Dell, DELL-logoen, XPS, YOURS IS HERE og Dell MediaDirect er varemærker, der tilhører Dell Inc. Dell frasiger sig alle ejendomsretskrav på andres mærker og navne.

Februar 2008

De informatie in dit document kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

© 2007–2008 Dell Inc. Alle rechten voorbehouden.

Verveelvoudiging op welke wijze dan ook zonder de schriftelijke toestemming van Dell Inc. is strikt verboden.

Dell, het DELL-logo, XPS, YOURS IS HERE, Inspiron en Dell MediaDirect zijn handelsmerken van Dell Inc. Dell Inc. maakt geen enkele aanspraak op de eigendomsrechten op merken en namen van anderen.

Februari 2008

Tämän asiakirjan tiedot voivat muuttua ilman erillistä ilmoitusta.

© 2007–2008 Dell Inc. Kaikki oikeudet pidätetään.

Jäljentäminen kaikin tavoin ilman Dell Inc:n kirjallista lupaa on kielletty. Dell, DELL-logon, XPS, YOURS IS HERE ja Dell MediaDirect ovat Dell Inc:n tavaramerkkejä. Dell kieltää oikeudet muiden yhtiöiden merkkeihin ja nimiin.

Helmiäkuu 2008

Informasjonen i dette dokumentet kan bli endret utan varsel.

© 2007–2008 Dell Inc. Med enerett.

Reproduksjon i enhver form uten skriftlig tillatelse fra Dell Inc. er strengt forbudt.

Dell, DELL-logoen, XPS, YOURS IS HERE og Dell MediaDirect er varemærker fra Dell Inc. Dell fraskriver seg enhver eierinteresse for varemærker og varenavn andre enn sine egne.

Februar 2008

Informationen i det här dokumentet kan komma att ändras.

© 2007–2008 Dell Inc. Med ensamrätt.

Återgivning i någon form utan skriftligt tillstånd från Dell Inc. är strängt förbjuden.

Dell, DELL-logotypen, XPS, YOURS IS HERE och Dell MediaDirect är varumärken som tillhör Dell Inc. Dell avstår från äganderätten till märken och namn som inte är företagets egna.

Februari 2008